



*Nie ma bardziej szczerzej miłości,  
niż miłość do jedzenia.*

~George Bernard Shaw

# MENU

ul. Jachowicza 49  
[www.petropolplock.pl](http://www.petropolplock.pl)







## PRZYSTAWKI I SAŁATY STARTERS & SALADS



### **BRUSCHETTA / BRUSCHETTA**

**22 zł**

bagietka ziołowa / pomidor / szczypior / cebula czerwona / ogórek / rzodkiewka / sałata  
herb baguette / tomato / chives / red onion / cucumber / radish / lettuce



### **SAŁATKA GRECKA / GREEK SALAD**

**24 zł**

sałata / pomidor / ogórek zielony / czerwona cebula / oliwki / ser feta / winegret  
lettuce / tomato / green cucumber / red onion / olives / feta cheese / vinaigrette

### **SAŁATKA CEZAR / CAESAR SALAD**

**26 zł**

sałata rzymska / grillowany kurczak / grzanki ziołowe / parmezan / pomidorki cherry / boczek  
roman salad / grilled chicken / herb croutons / parmesan cheese / cherry tomatoes / bacon

### **TATAR WOŁOWY / STEAK TARTARE**

**29 zł**

wołowina / cebula czerwona / ogórek kiszony / pieczarki / pieczywo  
beef / red onion / pickled cucumber / mushrooms / bread

### **KREWETKI W CIEŚCIE / SHRIMPS IN BATTER**

**35 zł**

krewetki / arbuz / ogórek / melon / mięta / słodki sos chili  
shrimps / watermelon / cucumber / melon / mint / sweet chili sauce



## ZUPY SOUPS

### **ROSÓŁ / CHICKEN SOUP** **12 zł**

---

domowy makaron / klopsiki drobiowe / pietruszka  
with chicken meatballs / home-made pasta / parsley



### **KREM Z PIECZONYCH POMIDORÓW BACKED TOMATO CREAM** **15 zł**

---

pomidory malinowe / bazylia / płatki parmezanu  
raspberry tomatoes / basil / parmesan cheese flakes

### **FLAKI WOŁOWE / TRIPE SOUP** **15 zł**

---

flaki wołowe / włoszczyzna / imbir / gałka muskatołowa / majeranek  
beef tripe / soup vegetables / ginger / nutmeg / marjoram

### **ZUPA RYBNA / FISH SOUP** **18 zł**

---

łosoś / krewetki / trawa cytrynowa / liście kaffiru / imbir / marchewka / por / chili  
salmon / shrimps / kaffir lime leaves / ginger / carrot / leek / chili



## DANIA GŁÓWNE / MAIN COURSE

### **FILET Z SANDACZA / ZANDER FILLET 42 zł**

filet z sandacza / sos serowy / kasza kuskus / kalafior / brokuł / marchewka  
zander fillet / cheese sauce / cous cous / cauliflower / broccoli / carrot

### **POŁĘDWICA Z DORSZA / LOIN OF COD 45 zł**

połędwica z dorsza / tagliatelle grzybowe / szpinak  
loin of cod / mushroom tagliatelle / spinach

### **SCHABOWY PO WIEDEŃSKU / VIENNESE SCHNITZEL 32 zł**

puree ziemniaczane / jajko sadzone / mizeria  
potato puree / fried egg / cucumber salad

### **GRILLOWANY FILET Z KURCZAKA GRILLED CHICKEN FILLET 29 zł**

filet z kurczaka / warzywne ratatouille / ryż / sos estragonowy  
chicken fillet / vegetable ratatouille / rice / tarragon sauce

### **POŁĘDWICZKA WIEPRZOWA / PORK TENDERLOIN 39 zł**

połędwiczka wieprzowa / sos Chardonnay / piramidki ziemniaczane / złocista kukurydza  
pork tenderloin / Chardonnay sauce / potato pyramids / golden corn

### **GOLONKA STAROPOLSKA Z KOŚCIĄ OLD-POLISH PORK KNUCKLE WITH BONE 42 zł**

golonka / sos piwny / babka ziemniaczana / kapusta zasmażana  
knuckle / beer sauce / plantain with potatoes / fried cabbage

### **FILET Z KACZKI / DUCK FILLET 46 zł**

filet z kaczki / sos z mango / puree z batatów / chutney z jabłka i gruszki  
duck fillet / mango sauce / sweet potato puree / apple and pear chutney



### **GULASZ Z BOCZNIAKÓW GOULASH OF OYSTER MUSHROOMS 29 zł**

boczniki / kasza gryczana / buraczki zasmażane / natka z pietruszki  
oyster mushrooms / buckwheat / fried beets / parsley leaves

### **PÓLMISEK PIEROGÓW / PLATTER OF DUMPLINGS (9 SZT./ 9 PCS.) 29 zł**

mięsne / z kapusta i grzybami / ruskie  
meat / with cabbage and mushrooms / Russian



## PASTA

### **GNOCCHI Z POŁĘDWICZKĄ WIEPRZOWĄ**

GNOCCHI WITH PORK TENDERLOIN

**29 zł**

połędwica wieprzowa / gnocchi / serek mascarpone / szczypior / śmietana / parmezan  
pork tenderloin / gnocchi / mascarpone cheese / chives / sour cream / parmesan cheese

### **CZARNE TAGIATELE Z KREWETKAMI I CHORIZO**

BLACK TAGIATELLE PASTA WITH SHRIMPS AND CHORIZO **32 zł**

czarny makaron Tagiatelle / krewetki / chorizo / szpinak / pomidor / cebula  
black Tagiatelle pasta / shrimps / chorizo / spinach / tomato / onion

### **PAPARDELLE Z PESTO BAZYLIOWYM I GRILLOWANYM KURCZAKIEM**

PAPARDELLE WITH BASIL PESTO AND GRILLED CHICKEND **29 zł**

makaron Papardelle / pesto bazyliowe / grillowany kurczak / pomidorki cherry / papryka czerowna / szpinak  
pappardelle pasta / basil pesto / grilled chicken / cherry tomato / red pepper / spinach



**PAPARDELLE WARZWYNE / VEGGIE PAPPARDELLE 22 zł**

marchew / cukinia / szpinak / oliwki / kapary / sezam / oliwa  
carrot / zucchini / spinach / olives / capers / sesame / oil



## DESERY DESSERTS

**BROWNIE NA CIEPŁO Z LODAMI WANILIOWMI**  
HOT CHOCOLATE BROWNIE CAKE WITH VANILLA ICE CREAM **18 zł**

---

**SERNIK OREO / OREO CHEESECAKE** **16 zł**

---

**PUCHAR LODOWY Z SEZONOWYMI OWOCAMI I BITĄ ŚMIETANĄ**  
ICE CUP WITH SEASONAL FRUIT AND WHIPPED CREAM **12 zł**

---

**DESER DNIA / DESSERT OF THE DAY** **15 zł**

---



## MENU DZIECIĘCE KIDS MENU

**POMIDOROWA / TOMATO SOUP** **9 zł**

---

pomidory / ryż  
tomatoes / rice

**NUGGETSY Z KURCZAKA / CHICKEN NUGGETS** **18 zł**

---

kurczak / frytki / ketchup  
chicken / french fries / ketchup

**DUET NALEŚNIKOWY / PANCAKE DUO** **15 zł**

---

naleśniki / czekolada / truskawka / owoce sezonowe  
crepes / chocolate / strawberry / seasonal fruits

**KOTLECIK DROBIOWY / CHICKEN MINI - CUTLETS** **19 zł**

---

filet z kurczaka / sałatka szefa / frytki / ketchup  
chicken fillet / chef's salad / french fries / ketchup





## NAPOJE ZIMNE COLD DRINKS

**COCA COLA / SPRITE / FANTA / TONIC** **8 zł**  
250 ml

**SOKI CAPPY / CAPPY JUICES** **8 zł**  
250 ml

pomarańczowy / jabłkowy / grapefruit / czarna porzeczka / pomidorowy  
orange / apple / grapefruit / blackcurrant / tomato

**FUZTEA** **8 zł**  
250 ml

cytrynowa / brzoskwiniowa  
lemon / peach

**NAPÓJ ENERGETYZUJĄCY / ENERGY DRINK** **9 zł**  
250 ml

**WODA KROPLA BESKIDU**  
**WATER** **7 zł 12 zł**  
300 ml — 700 ml

**SOK ZE ŚWIEŻYCH OWOCÓW / FRESH FRUIT JUICE** **12 zł**  
300 ml

**LEMONIADA / LEMONADE** **8 zł 15 zł**  
300 ml — 1000 ml

różne smaki  
various flavours



## NAPOJE GORAĆE HOT DRINKS

<b>ESPRESSO</b>	<b>9 zł</b> 30 ml
<b>PODWÓJNE ESPRESSO / DOUBLE ESPRESSO</b>	<b>14 zł</b> 60 ml
<b>KAWA CZARNA / COFFEE</b>	<b>9 zł</b> 150 ml
<b>KAWA Z MLEKIEM / COFFEE WITH MILK</b>	<b>9 zł</b> 200 ml
<b>CAPPUCINO</b>	<b>10 zł</b> 200 ml
<b>LATTE MACCHIATO</b>	<b>12 zł</b> 300 ml
<b>HERBATA W CZAJNICZKU / TEA IN TEAPOT</b>	<b>12 zł</b> 300 ml



**MENU Z GRAMATURAMI WRAZ Z WYKAZEM SKŁADNIKÓW  
I ALERGENÓW DOSTĘPNA U KELNERA.  
WSZELKIE UWAGI DOTYCZĄCE JAKOŚCI OBSŁUGI,  
SPOSOBU SERWOWANIA POTRAW,  
ORAZ CZASU OCZEKIWANIA NA ZAMÓWIONE POTRAWY  
PROSIMY SKŁADAĆ BEZPOŚREDNIO KIEROWNIKOWI ZMIANY.**

A MENU WITH WEIGHTS ALONG WITH A LIST OF INGREDIENTS  
AND ALLERGENS IS AVAILABLE FROM THE WAITER.  
ANY COMMENTS ON THE QUALITY OF SERVICE,  
HOW TO SERVE DISHES, AND THE WAITING TIME FOR ORDERED  
PLEASE SUBMIT DISHES DIRECTLY TO THE SHIFT MANAGER.

